

Aktuelle Kurse

Wechselkurse

vom 21. November 2002

Noten	Ankauf	Verkauf
EUR	1.4275	1.5175
USD	1.4225	1.5125
GBP	2.2475	2.3875
CAD	0.8875	0.9875
JPY	1.1350	1.2450
Devisen	Ankauf	Verkauf
EUR	1.4575	1.4805

Aktuelle Devisenkurse Telefon 236 88 90

Unverbindliche Edelmetallkurse

1 kg Gold	CHF	14 863.—	15 113.—
1 Unze Gold	USD	317.05	320.55
1 kg Silber	CHF	206.30	221.30
Vreneli	CHF	83.—	95.—
Krüger	CHF	458.—	486.—

LLB-Festgeldanlagen

Mindesteinlage: CHF 50 000.—
EUR 25 000.—, GBP / USD 40 000.—

Monate	3	6	12
CHF	1 1/4 %	1 1/4 %	2 1/4 %
EUR	2 1/4 %	2 1/4 %	2 1/4 %
GBP	3 1/4 %	3 1/4 %	3 1/4 %
USD	3 1/4 %	3 1/4 %	3 1/4 %

Weitere Währungen auf Anfrage.

Festgeldabschlüsse Telefon 236 88 80

LLB-Kassenobligationen

2 Jahre	1 1/4 %	2 1/4 %
3 Jahre	1 1/4 %	2 1/4 %
4 Jahre	1 1/4 %	2 1/4 %
5 Jahre	1 1/4 %	2 1/4 %
6 Jahre	1 1/4 %	2 1/4 %
7 Jahre	2 %	2 1/4 %
8 Jahre	2 1/4 %	2 1/4 %

LLB-Inhaberaktie

LLB Inhaberaktie 573.—

LLB-Anlagefonds

Inventarwerte vom 20. November 2002

LLB Obligationenfonds	CHF	101.45*
LLB Euro Alternativ Invest	CHF	91.30*
LLB Global Bond Trend Invest	CHF	91.30*

Inventarwerte vom 21. November 2002

LLB Aktienfonds	CHF	155.80*
LLB Liechtenstein Banken Invest	CHF	78.85*
LLB 50 Leaders Invest	CHF	69.90*
LLB Regio Bodensee Invest	CHF	75.20*
LLB Fit For Life Invest	CHF	69.35*
LLB 50 Leaders Stufen Invest II	CHF	36.10*
LLB High Tech Invest	CHF	68.90*
LLB 50 Leaders Invest III	CHF	68.90*

LLB Gemischte und andere Fonds

LLB Vorsorge Invest Ertrag (CHF)	CHF	95.55*
LLB Vorsorge Invest Ertrag (EUR)	EUR	100.54*
LLB Vorsorge Invest Zuwachs (CHF)	CHF	80.65*
LLB Vorsorge Invest Zuwachs (EUR)	EUR	87.99*
LLB TOPportunities Invest	EUR	90.74*
LLB 50 Leaders Stufen Invest III	CHF	92.35*

LLB Portfolio Invest

Obligationen CHF	CHF	117.65*
Obligationen EUR	EUR	66.33*
Obligationen USD	USD	139.77*
Aktien Schweiz	CHF	116.95*
Aktien Europa	EUR	60.61*
Aktien Nordamerika	USD	118.90*
Aktien Japan	JPY	7714.—*

* +/- Ausgabe-/Rücknahmekommission

Börsenhandel bis 22.00 Uhr, Tel. 236 93 00 ab 17.00 Uhr

Detaillierte Informationen: www.llb.li

OBLIGATIONEN

Franken-Obligationen schliessen etwas schwächer

ZÜRICH – Die Franken-Obligationen haben sich am Donnerstag bei ruhigem Geschäftsgang etwas abgeschwächt. Händler verwiesen auf den jüngsten markanten Anstieg der Anleihen beziehungsweise den starken Rückgang der Franken-Swapsätze. «Aus dieser Sicht haben wir einfach den letzten Tick nach oben wieder korrigiert», so ein Marktteilnehmer. Es könne aber weder von Trendwende noch von Korrektur gesprochen werden. Abgedruckt sei nicht vorhanden. Der Dezember-Conf, der am Vortag bei noch 129,47 Prozent ein neues Kontrakthoch markiert hatte, sank 31 Basispunkte auf 129,05 Prozent. Es wurden 399 Kontrakte gehandelt. Der von der Schweizerischen Nationalbank berechnete zehnjährige Kassazinssatz sank auf 2,64 (Vortag 2,67) Prozent. Die Marktteilnehmer seien verunsichert über die weitere Entwicklung, hiess es. Entscheidend werde wohl der Trend bei den Aktien sein.

Aktien Schweiz

Jahres- höchst	Jahres- tiefst	(n CHF)	21.11.	V%
55	0.15	ASA Early Bird I	3.2	-27.27
19.9	1.41	ABB Ltd N	4.01	8.37
62	55.25	Absolut Eur.(EUR)	56.5	0.00
215.5	202.25	Absolut Inv.(USD)	203.5	-0.73
59.5	49.9	Absolut Tech(USD)	50.5	-0.19
220	210.25	Absolute US(USD)	217	0.00
253	240	Acorn Strategies N	243	-2.40
61.55	40	Actelion N	64.75	-0.76
114.25	33.85	Adecco N	56	5.76
345	240	Adval Tech N-B	285	0.00
702	519	Affichage N	585	4.46
110	43.25	Agie Charmilles N	50.75	1.50
139	96.5	Alig Private Eq. N	99	0.00
84.5	74.75	Alreal Hold. N	75.25	-1.56
111.5	60	Alpine Select N	64	0.00
435	288	Also Holding N	299	0.33
39.75	36	Altin N (USD)	37.2	-0.13
20.5	7.15	Amazys N	12.25	2.00
52	46.6	APE I (USD)	47	0.00
111	59	Arbonia-Förster	73.5	5.00
41.5	2.25	Ascorn N	3	2.70
95	42	Asselsa Asset I	55	0.00
915	765	ATEL N	840	-1.17

Aktien Ausland

Jahres- höchst	Jahres- tiefst	(n CHF)	21.11.	V%
420	109	Allianz N	159	4.77
72.9	47.65	BASF	54.25	0.74
59.5	24.5	Bayer	33.4	1.05
61.5	16.1	Bayer Hyp.&VerbK	23	7.47
70	43.2	BMW I	49.2	5.35
31.95	7.35	Commerzbank	11.75	8.79
80.8	44	DaimlerChrysler	50.5	8.20
121.75	52.15	Deutsche Bank	74.8	4.03
89	62.5	E.ON AG	65.6	2.41
105	87.05	Fuchs Petrolub St	97	3.19
105	90.25	Fuchs Petrolub Vz	100	-0.99
83.9	46	Linde	51.75	-0.48
44.3	14.9	MAN	18.6	12.38
62	26.35	Merck KGaA	33.7	-1.31
65.25	42.5	RWE St	43.15	1.29
259.5	56	SAP	131	9.62
102.75	63	Schering	68.25	0.72
117.5	45.25	Siemens	72.8	7.05
27.4	13.3	Thyssen Krupp	15.5	7.63
90.3	46.6	VW	58	3.47
59.3	33.55	VW Vz	42.35	2.91

USA und Kanada

Jahres- höchst	Jahres- tiefst	(n CHF)	21.11.	V%
70.95	34.1	Alcan	43.85	3.78
72.2	40.6	Am. Express	56.05	3.79
158.5	38.75	AT & T Corp.	41	3.14
66	34.65	Baker Hughes	46.1	5.61
37	19.8	Barrick Gold	22.8	-0.21
65.55	42.25	Boeing	46.95	5.28
92.9	63.6	Coca-Cola	66.5	-0.22
98.25	63.5	Colgate-Pal.	77.4	2.44
16.5	1.66	Corning	6.7	7.20
63.65	36.1	Dow Chemical	41.55	3.87
62.45	52.75	Du Pont	63	4.39
2.13	0.76	Echo Bay	1.28	-1.53
26.55	13	Foot Locker	18.35	-1.20
31.5	10.3	Ford Motor	14.85	20.08
70.4	31.25	Genelac	39	9.09
109.25	46.45	General Motors	55.1	8.03
47.45	9.91	Goodyear	10.5	0.00
37.7	13	Haltburton	28.1	10.19
209.25	80.4	IBM	124.25	6.65
37	22.7	Inco	30	11.11
61	18.85	Intel Corp	20.9	9.12
1.7	1.3	Intec Minerals	1.5	1.35
139.75	64	Lithy El	94	6.81
49.5	29.25	Marathon Oil	29.25	0.00
49.35	23.75	McDonalds	27.2	4.61
68.2	51.7	PepsiCo	64.1	0.62
73.9	36.5	Pfizer	48.5	2.10
92	53	Philip Morris	55.1	-0.54
154.25	107.75	Procter&Gamble	127.25	0.99
67	28.6	SBCC Comm.	38	0.39
92.75	30.05	Sears Roebuck	36.4	13.75
1200	640	Synthes-Stratec N	689	1.02
60.6	19.5	Texas Inst.	28.75	13.86
22.5	8.61	Unysis	16	7.38
83	39.1	Verizon Comm.	56.55	3.38
19.4	6.05	Xerox	12.5	4.16

Japan

Jahres- höchst	Jahres- tiefst	(n CHF)	21.11.	V%
14.45	4.19	Fujitsu Ltd	5	19.04
18.7	5.1	NEC Corp.	5.9	12.38
9.05	3.4	Sanyo	4	17.64
23.8	12.15	Sharp	14.4	7.48
96	58.65	Sony	62.8	1.70
7.85	3.52	Toshiba	4.2	6.32

Niederlande

Jahres- höchst	Jahres- tiefst	(n CHF)	21.11.	V%
33.6	15.15	ABN Amro	24.4	9.41
46	13.15	Aegion Nv	21.3	8.67
49.5	15	Ahold	18.5	8.18
75.45	53.8	DSM Nv	63.9	0.39
46.15	17.75	ING Groep	27.5	9.12
52.65	18.8	Philips	30.6	9.48
49.3	28.45	Robeco	33.5	3.07
38.5	23.45	Rolenco	27.9	6.08
57.4	53.8	Rorento	56.05	-0.08
92.55	57.35	Royal Dutch	65	1.24
105.25	70.25	Unilever	90	1.12
39.6	20.1	Wolters	25.85	3.40

Südafrika

Jahres- höchst	Jahres- tiefst	(n CHF)	21.11.	V%
27	7.21	Gold Fields Ltd	16	-4.47

Grossbritannien

Jahres- höchst	Jahres- tiefst	(n CHF)	21.11.	V%
31.7	16	Anglo-Amor. Plc	20	-0.49
15	9.01	BP Plc	9.62	2.23
8.51	4.71	ICI	6	6.95
6.22	1.02	Maximum Tech I	1.04	0.00
25.4	11	Xstrata Plc N	14.5	3.20

Übriges Ausland

Jahres- höchst	Jahres- tiefst	(n CHF)	21.11.	V%
34.2	3	Alcatel	7.77	4.15
10.05	6.7	BHP Billiton	8.17	3.41
219	159.75	Danone Group	196	1.03
31.5	20	Electrolux	24.4	14.82
10.5	0.5	Ericsson -B-	1.56	5.40
84	55.75	Norak Hydro N	56	-0.08

Kursquelle: REUTERS

BÖRSE

Schweizer Aktien angetrieben

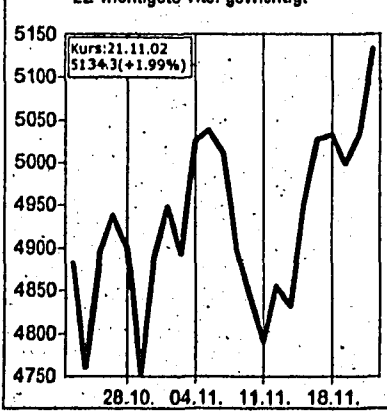
ZÜRICH – Deutliche Kursgewinne bei Technologie- und Finanzwerten haben am Donnerstag den Schweizer Aktien Auftrieb gegeben. Händler sagten, die guten Vorgaben zusammen mit einzelnen positiven Firmennachrichten hätten für eine bessere Stimmung im Markt gesorgt. «Die Stimmung ist deutlich besser, es sieht so aus, als ob wir am Anfang einer Jahresendrally stehen würden», sagte ein Händler. Die Aktivitäten seien aber nicht so gewaltig gewesen, hiess es. Der SMI schloss 1,99 Prozent fester auf 5134,3 Punkten. Händler sagten, wichtig sei nun, dass der SMI sein Niveau etwas konsolidieren und danach deutlich über 5150 anziehen könne. Erst über 5150 sei der Weg offen für weitere Gewinne. Der umfassende SPI gewann 1,91 Prozent auf 3565,01 Zähler. Die Gewinne der Technologiebörsen Nasdaq und des Philadelphia Semiconductor Index am Vortag und die weitere Gewinne andeutenden Futures hätten den Weg geräumt für anziehende Kurse des Sektors, hiess es. Einzelne Werte wie Kudelski oder Unaxis legten markant zu. ABB gewannen rund neun Prozent. Nach dem jüngsten Sieg der Republikaner bei den US-Zwischenwahlen erwarteten viele Marktteilnehmer eine raschere Lösung in der Beilegung der Asbest-Sammelklagen. Händler verwiesen zudem auf Aussagen von Konzernchef und Verwaltungsratspräsident Jürgen Dormann, wonach sich ABB auch auf einen Konzernbereich konzentrieren könnte. Grössere Gewinne erzielten auch die Werte aus dem Halbleiterbereich wie Esec, SEZ, Micronas oder auch Nextrom, New Venturetec oder Leica Geosystems. Andere zyklische Werte waren zwar ebenfalls freundlich, legten aber deutlich weniger zu als die «Technos». So waren etwa Lonza oder Sulzer lediglich knapp gehalten.

DEVISEN

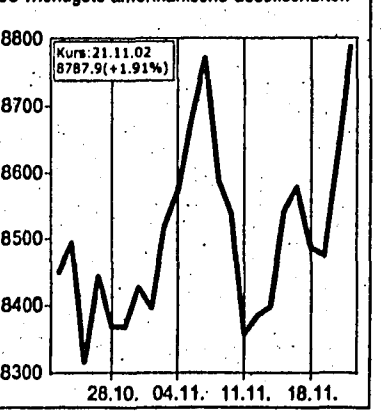
Franken verliert an Wert

ZÜRICH – Der Franken hat am Donnerstag im Devisenhandel gegenüber den wichtigsten Währungen an Wert verloren. Der Euro stieg bis gegen 16 Uhr auf 1.4687 (1.4679) Franken. Der Dollar gewann auf 1.4658 (1.4628) Franken. Gegenüber dem Euro gewann der Dollar auf 1.0020 (1.0035) Dollar. Die Europäische Zentralbank (EZB) hatte den Referenzkurs zuvor auf 1.0034 (1.0019) Dollar festgesetzt. Das britische Pfund gewann auf 2.3164 (2.3029) Franken. 100 Yen stiegen auf 1.1964 (1.1954) Franken. Bei den Edelmetallen wurde die Feinunze Gold für 318.40 (319.30) Dollar gehandelt. Das Kilo Gold kostete 14 996 (15 044) Franken. Die Unze Silber notierte bei 4.54 (4.53) Dollar und das Kilo bei 213.80 (213.60) Franken.

SMI: SWISS MARKET INDEX



DOW JONES INDUSTRIAL



Mehr Performance.

Mit unserer Finanzplanung haben Sie mehr vom Leben.

LIECHTENSTEINISCHE LANDESBANK AKTIENGESELLSCHAFT

Städtli 44 · Postfach 384 · FL-9490 Vaduz
Telefon +423/236 88 11 · Fax +423/236 88 22
Internet www.llb.li · E-Mail llb@llb.li